

# ¿Está cerca?

1 Para empezar



¿Conoces los países de Latinoamérica?  
 Kennen Sie die Länder Lateinamerikas?

- \_\_\_\_\_ está en el norte de Sudamérica.
- \_\_\_\_\_ está en el sudeste de Sudamérica.
- \_\_\_\_\_ está en el noroeste de Sudamérica.
- \_\_\_\_\_ está en el sur de Centroamérica.
- \_\_\_\_\_ está entre Perú y Paraguay.
- \_\_\_\_\_ está en el sudoeste de Sudamérica.
- \_\_\_\_\_ está en el centro de Sudamérica.
- \_\_\_\_\_ es una isla. Está en el mar Caribe.



Escucha y comprueba.

¿Y dónde están los otros países de Latinoamérica?  
 Beschreiben Sie die Lage eines der übrigen Länder; die anderen raten, welches Land Sie meinen.



## 2 Soy de Mérida

- ▼ Y tú, ¿eres de Venezuela?
- ◆ Sí, soy de Mérida.
- ▼ ¡Ah, de Mérida! ... una ciudad bastante provinciana, ¿no?
- ◆ No, ¡qué va! Mérida es una ciudad grande y moderna con avenidas anchas y muchos parques. Tiene más de 130.000 habitantes. Además es una ciudad universitaria. La Universidad de los Andes es muy famosa.
- ▼ Entonces seguro que hay mucha gente joven, ¿no?
- ◆ Sí, claro. Hay muchos estudiantes de Venezuela y de otros países latinoamericanos y el ambiente es alegre y juvenil. No, Mérida no es provinciana.



¿Cómo es Mérida?

▼ *Es una ciudad ...*

*estar*

Está en el norte.

*ser*

No es provinciana.

## 3 Para practicar

Relaciona las fotos con las frases.  
Welcher Satz gehört zu welchem Foto?



1



3



2



4



6



7



5

5

- a. Es una casa vieja.
- b. Es un pueblo pequeño.
- c. Es una plaza bonita.
- d. Es una iglesia antigua.

- e. Son edificios modernos.
- f. Es una zona industrial.
- g. Es una calle tranquila.

Singular	Plural
moderno/-a	modernos/-as
grande	grandes
industrial	industriales

#### 4 ¿Y tú?

¿Cómo es tu ciudad? ¿Y tu pueblo?

Welche Eigenschaften würden über Ihren Wohnort in einem Werbeprospekt stehen?

... es una ciudad/un pueblo ... .



#### 5 ¿Hay un mercado por aquí?

▼ Oiga, por favor, ¿hay un mercado por aquí?

◆ Lo siento, no soy de aquí.

▼ Disculpe, ¿sabe si hay un mercado por aquí?

■ Sí, cerca de Antón Martín, en la calle Santa Isabel.

▼ ¿Está lejos?

■ No, no está lejos. A unos diez minutos. Mire, usted toma la calle Duque de Alba, cruza la plaza de Tirso de Molina y sigue por la calle Magdalena. Al final llega a la plaza de Antón Martín, allí tiene que girar a la derecha, y ya está en la calle Santa Isabel. Sigue unos 50 metros y a la izquierda está el mercado.

▼ A ver, entonces, primero todo recto, pasar por la plaza, otra vez todo recto hasta la plaza, luego allí a la derecha. Muchas gracias.

■ De nada.

Dibuja en el plano el itinerario del diálogo.

Zeichnen Sie den beschriebenen Weg in den Stadtplan ein.



© www.cartomedia-karlsruhe.de

seguir  
sigo seguimos  
sigues seguís  
sigue siguen

## 6 ¿Y tú?

¿Dónde estás?

Zusammen mit Ihrem/-r Partner/in bestimmen Sie einen Ausgangspunkt auf dem Stadtplan. Eine/r von Ihnen sucht sich noch einen weiteren Punkt aus, sagt aber nicht welchen. Dann beschreibt er/sie den Weg zu sich. «Finden» Sie Ihre/n Partner/in?

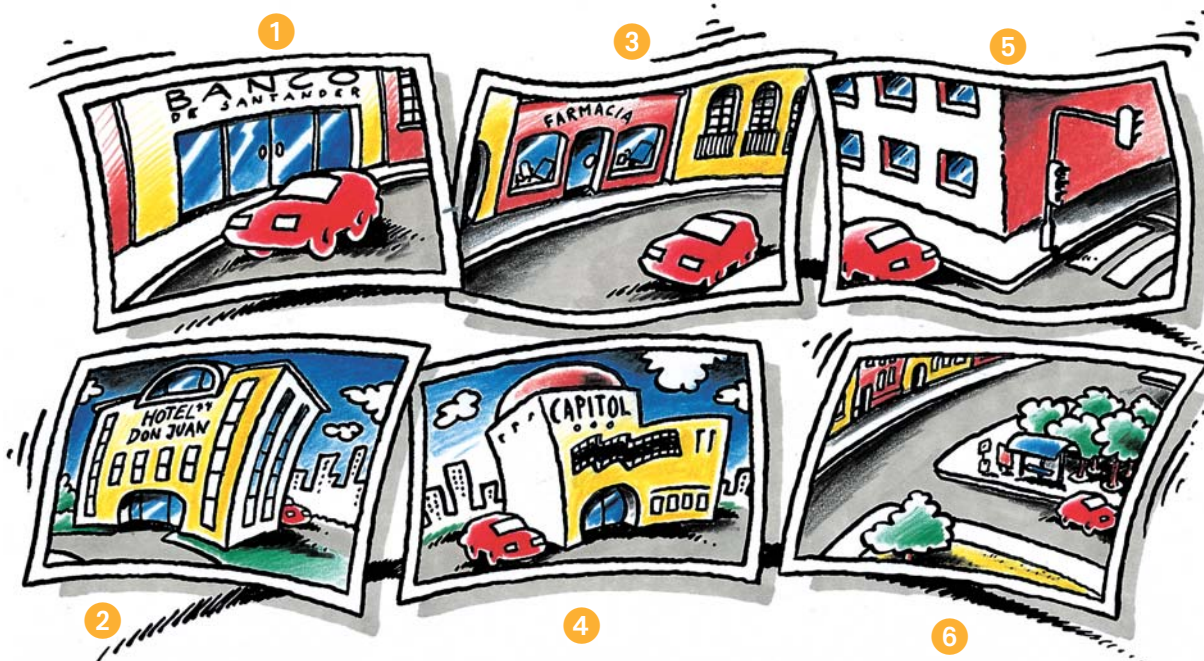
- ▼ ¿Cómo voy?
- ◆ Tienes que ...

tener que = müssen

girar a la derecha/izquierda  
seguir todo recto/derecho/hasta ...  
cruzar la plaza  
tomar la primera/segunda/tercera calle

## 7 Para practicar

¿Dónde está el coche?



- detrás del hotel
- enfrente de la farmacia
- en la esquina, junto al semáforo
- al lado del cine
- delante del banco
- en la primera calle a la derecha, cerca de la parada de autobús

## 8 ¿Y tú?

¿Qué hay delante, detrás, ... de la casa donde vives?  
Habla con un/a compañero/-a.

5

de + el = del  
de + la = de la

## 9 Para practicar

A mira esta página. B mira la página 120.



A: Estás delante de la estación. Pregunta a tu compañero/-a por

hay  
¿Hay **un** mercado por aquí?

la oficina de correos

un hotel

está

un supermercado

el teatro

El mercado no está lejos.

▼ Oiga, por favor, ¿hay  
un / una ... cerca de aquí?

◆ Sí, está... .

Usted sigue ..., gira ..., cruza ... .

Por favor, ¿dónde está el / la ... ?

◆ Está ...

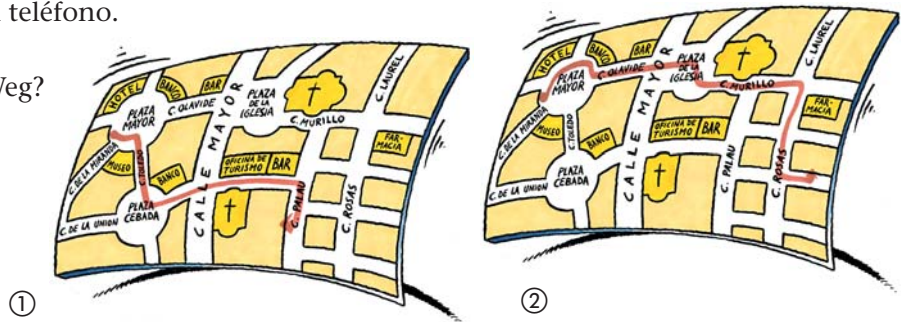


## 10 Para escuchar

35

Escucha la conversación al teléfono.

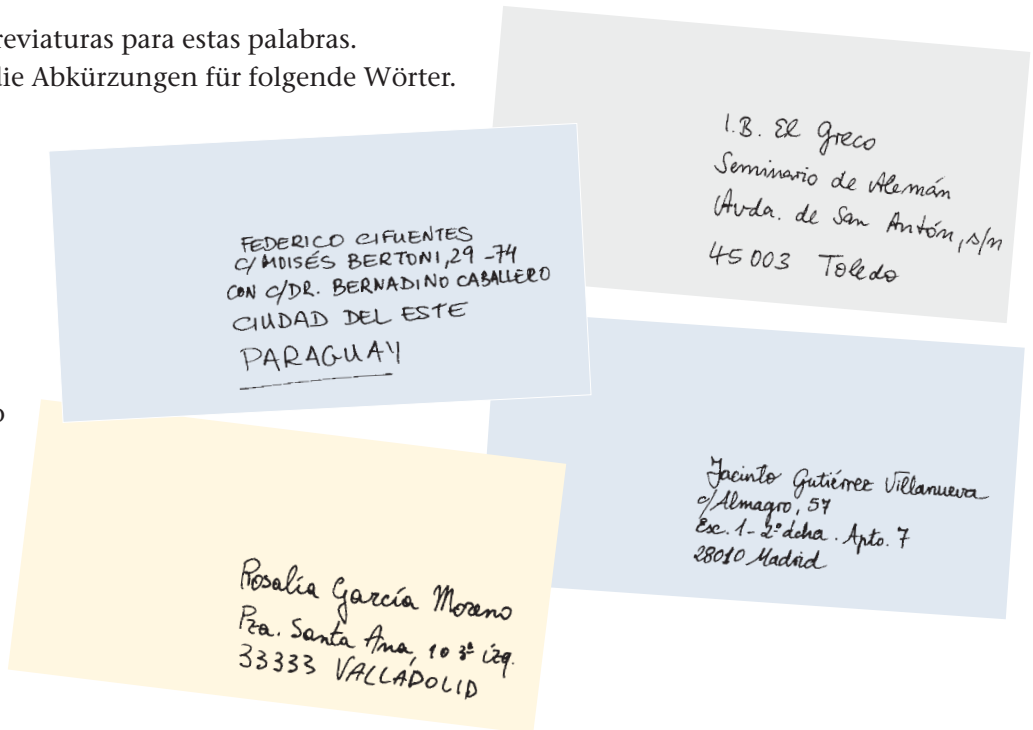
Welcher der Stadtpläne  
zeigt den beschriebenen Weg?



**1** Direcciones

Busca las abreviaturas para estas palabras.  
Suchen Sie die Abkürzungen für folgende Wörter.

- calle
- avenida
- plaza
- escalera
- sin número
- derecha
- izquierda
- apartamento



5

**2** Para leer

**Pequeñas sorpresas ...**

**Si viajas por ciudades de Latinoamérica y no quieres sorpresas, tienes que informarte sobre la orientación local. Por ejemplo, si buscas el hotel «Casa Fiedler» en Managua, tienes que determinar primero los puntos cardinales. La dirección es: cerca del CST (edificio del sindicato), dos cuadras al sur y una cuadra y media hacia abajo (abajo = oeste). Otro ejemplo, en La Paz (Bolivia) algunos nombres de calles se repiten dos o tres veces y los números, muchas veces, no tienen un orden. En la mayoría de las ciudades grandes uno se orienta por cuadras.**

Relaciona las definiciones con las palabras del texto.  
Verbinden Sie die Definitionen mit den entsprechenden Wörtern aus dem Text.

- Una cosa que no esperas es ....
- El norte, el sur, el oeste y el este son ...
- La ciudad, la calle y el número de la casa donde vives es ....
- Un bloque de edificios y casas es ....

- una sorpresa
- una cuadra
- la dirección
- los puntos cardinales